

505907-2026 - Wettbewerb

Italien – Straßenbauarbeiten – Gara a procedura aperta per l'appalto delle "Opere di urbanizzazione dell'area a servizio del Terminal Crociere a Porto Corsini - 2° Stralcio"

OJ S 139/2026 22/07/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Bauleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico centro-settentrionale

E-Mail: port.ravenna@legalmail.it

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Gara a procedura aperta per l'appalto delle "Opere di urbanizzazione dell'area a servizio del Terminal Crociere a Porto Corsini - 2° Stralcio"

Beschreibung: Gara a procedura aperta per l'appalto delle "Opere di urbanizzazione dell'area a servizio del Terminal Crociere a Porto Corsini - 2° Stralcio"

Kennung des Verfahrens: 58acf889-7ac4-443b-9309-bf5297935b71

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45233120 Straßenbauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45231300 Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen, 45231000 Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und Stromleitungen, 45112000 Aushub- und Erdbewegungsarbeiten, 45112710 Landschaftsgärtnerische Bauleistungen für Grünanlagen, 45112300 Aufschüttung und Landgewinnungsarbeiten

2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Porto Corsini - Area a servizio del Terminal Crociere RAVENNA (RA)

Land, Gliederung (NUTS): Ravenna (ITH57)

Land: Italien

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 7 004 744,99 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Gara a procedura aperta per l'appalto delle "Opere di urbanizzazione dell'area a servizio del Terminal Crociere a Porto Corsini - 2° Stralcio"

Beschreibung: Gara a procedura aperta per l'appalto delle "Opere di urbanizzazione dell'area a servizio del Terminal Crociere a Porto Corsini - 2° Stralcio"

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45233120 Straßenbauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45231300 Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen, 45231000 Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und Stromleitungen, 45112000 Aushub- und Erdbewegungsarbeiten, 45112710 Landschaftsgärtnerische Bauleistungen für Grünanlagen, 45112300 Aufschüttung und Landgewinnungsarbeiten

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Porto Corsini - Area a servizio del Terminal Crociere RAVENNA (RA)

Land, Gliederung (NUTS): Ravenna (ITH57)

Land: Italien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 300 Tage

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 7 004 744,99 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Qualität

Beschreibung: Qualità dell'offerta tecnica-organizzativa

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 70

Kriterium:

Art: Preis

Beschreibung: Offerta economica

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 30

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: https://appalti.port.ravenna.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/1813_2STR

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Zulässig

Adresse für die Einreichung: https://appalti.port.ravenna.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/1813_2STR

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Italienisch

Elektronischer Katalog: Zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 26/08/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 180 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 26/08/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: Vedi documentazione di gara

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Tribunale Amministrativo Regionale dell'Emilia Romagna

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico centro-settentrionale

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico centro-settentrionale

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico centro-settentrionale

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico centro-settentrionale

Registrierungsnummer: 92033190395

Postanschrift: Via Antico Squero n. 31

Stadt: RAVENNA (RA)

Postleitzahl: 48122

Land, Gliederung (NUTS): Ravenna (ITH57)

Land: Italien

E-Mail: port.ravenna@legalmail.it

Telefon: 0544-608811

Fax: 0544-608890

Profil des Erwerbers: www.port.ravenna.it

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. **ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: Tribunale Amministrativo Regionale dell'Emilia Romagna

Registrierungsnummer: 92004480379

Postanschrift: Via d'Azeglio n. 54

Stadt: BOLOGNA (BO)

Postleitzahl: 40100

Land, Gliederung (NUTS): Bologna (ITH55)

Land: Italien

Telefon: 0514293101

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

5b81fb0e-e34b-4d8e-8429-d8aed70b1ec7-01

Hauptgrund für die Änderung

:

Aktualisierte Informationen

Beschreibung

:

AVVISO PROROGA TERMINI Preso atto del refuso presente nella prima pagina del Disciplinare di gara in oggetto in cui, per mero errore materiale, non è stata riportato l'orario entro il quale poter richiedere il sopralluogo obbligatorio (di cui all'art. 11 dello stesso) e del numero di richieste pervenute oltre tale termine, al fine di garantire la massima partecipazione alla gara si comunica che, ai sensi di quanto previsto dall'art. 92 del D.Lgs. 36/2023: - ferma restando la validità dei sopralluoghi già regolarmente effettuati, vengono riaperti i termini per poter effettuare il sopralluogo obbligatorio di cui all'art. 11 del Disciplinare di gara come segue: la richiesta di sopralluogo potrà essere inoltrata entro e non oltre il termine perentorio delle ore 13:00 del giorno 29.07.2026 ed il sopralluogo potrà essere effettuato entro e non oltre il giorno 05.08.2026; - vengono riaperti i termini relativi alle richieste di chiarimenti sulla presente procedura di cui all'art. 2.2 del Disciplinare di gara come segue: le richieste di chiarimenti potranno essere inoltrate entro e non oltre le ore 13:00 del 07.08.2026 e le risposte alle richieste di chiarimenti presentate in tempo utile sono fornite entro il 14.08.2026; - viene prorogato il termine di presentazione dell'offerta di cui all'art. 13 del Disciplinare di gara come segue: l'offerta deve pervenire entro e non oltre le ore 13:00 del giorno 26.08.2026. Conseguentemente, la prima seduta per lo svolgimento delle operazioni di gara di cui all'art. 20 del Disciplinare di gara avrà luogo il giorno 26.08.2026 alle ore 14:00 Fermo il resto. Ravenna, 21.07.2026 Il Responsabile Unico del Progetto Ing. Marco Farinatti

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 7e1eff8b-3aa2-43b1-9655-fc0295244e51 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 21/07/2026 11:31:33 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Italienisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 505907-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 139/2026

Datum der Veröffentlichung: 22/07/2026